KOMISJONI OTSUS,

28. jaanuar 2005,

millega sätestatakse Hongkongist pärit kalatoodete impordi eritingimused

(teatavaks tehtud numbri K(2004) 4612 all)

(EMPs kohaldatav tekst)

(2005/73/EÜ)

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 22. juuli 1991. aasta direktiivi 91/493/EMÜ, milles sätestatakse kalatoodete tootmise ja turuleviimise tervishoiunõuded, [1] eriti selle artikli 11 lõiget 1,

ning arvestades järgmist:

(1) Komisjoni nimel on Hongkongis teostatud ülevaatus, et kontrollida ühendusse saadetavate kalatoodete tootmis-, ladustamis- ja lähetustingimusi.

(2) Kalatoodete tervishoiukontrolli ja järelevalvet käsitlevate Hongkongi õigusaktide nõudeid võib käsitada samaväärsetena direktiivis 91/493/EMÜ sätestatud nõuetega.

(3) Eelkõige on toidu- ja keskkonnahügieeni ametkond ("Food and Environmental Hygiene Department (FEHD)") võimeline tõhusalt kontrollima kehtivate eeskirjade kohaldamist.

(4) Toidu- ja keskkonnahügieeni ametkond on esitanud ametlikud kinnitused kalatoodete tervishoiukontrolli ja järelevalve standarditele vastavuse kohta, nagu on sätestatud direktiivi 91/493/EMÜ lisa V peatükis, ja hügieeninõuete täitmise kohta, mis on samaväärsed kõnealuses direktiivis sätestatud nõuetega.

(5) On asjakohane kehtestada üksikasjalikud sätted Hongkongist ühendusse imporditavate kalatoodete kohta vastavalt direktiivile 91/493/EMÜ.

(6) Samuti on vaja koostada loetelu heakskiidetud ettevõtetest, kalatöötlemislaevadest või külmhoonetest ning loetelu külmutuslaevadest, mis on varustatud vastavalt nõukogu 16. juuni 1992. aasta direktiivile 92/48/EMÜ, millega sätestatakse teatavate laevade pardal töödeldavate kalasaaduste suhtes kohaldatavad minimaalsed hügieeninõuded vastavalt direktiivi 91/493/EMÜ [2] artikli 3 lõike 1 punkti a alapunktile i. Kõnealused loetelud tuleks koostada toidu- ja keskkonnahügieeni ametkonna poolt komisjonile edastatud andmete põhjal.

(7) On asjakohane kohaldada käesolevat otsust 45 päeva möödumisel pärast selle avaldamist, et tagada vajalik üleminekuaeg.

(8) Käesolevas otsuses sätestatud meetmed on kooskõlas alalise toiduahela ja loomatervishoiu alalise komitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

"Food and Enviromental Hygiene Department (FEHD)" (Toidu- ja keskkonnahügieeni ametkond) on Hongkongi pädev ametiasutus, kes kontrollib ja tõendab kalatoodete vastavust direktiivi 91/493/EMÜ nõuetele.

Artikkel 2

Hongkongist ühendusse imporditud kalatooted vastavad artiklites 3, 4 ja 5 sätestatud nõuetele.

Artikkel 3

1. Iga saadetisega on kaasas nõuetekohaselt täidetud, allkirjastatud, dateeritud ja ühel lehel esitatud veterinaarsertifikaadi nummerdatud originaal, mis vastab I lisas sätestatud näidisele.

2. Veterinaarsertifikaat koostatakse vähemalt ühes selle liikmesriigi ametlikus keeles, kus kontrollimised teostatakse.

[1] EÜT L 268, 24.9.1991, lk 15. Direktiivi on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 806/2003 (ELT L 122, 16.5.2003, lk 1).

[2] EÜT L 187, 7.7.1992, lk 41.

3. Veterinaarsertifikaadil on toidu- ja keskkonnahügieeni ametkonna esindaja nimi, ametinimetus ja allkiri ning ametkonna ametlik tempel, mille värvus erineb muude kinnituste värvusest.

Artikkel 4

Kalatooted pärinevad II lisas loetletud heakskiidetud ettevõtetest, kalatöötlemislaevadest või külmhoonetest või registreeritud külmutuslaevadest.

Artikkel 5

Kõikidele pakenditele peab olema kustumatult märgitud sõna "HONGKONG" ja ettevõtte, kalatöötlemislaeva, külmlao või külmutuslaeva registreerimis- või loanumber, välja arvatud juhul, kui on tegemist külmutatud pakendamata kalatoodetega, mis on ette nähtud konservide tootmiseks.

Artikkel 6

Käesolevat otsust kohaldatakse alates 17. märtsist 2005.

Artikkel 7

Käesolev otsus on adresseeritud liikmesriikidele.

Brüssel, 28. jaanuar 2005

Komisjoni nimel
komisjoni liige
Markos KYPRIANOU

I LISA

VETERINAARSERTIFIKAAT

Hongkongist pärit ja Euroopa Ühendusse importimiseks ettenähtud kalatoodete jaoks, välja arvatud mis tahes kujul kahepoolmelised karploomad, okasnahksed, mantelloomad ja meriteod

Viitenumber: .....

Lähteriik: HONGKONG

Pädev asutus: "Toidu- ja keskkonnahügieeni ametkond (FEHD)"

I. **Kalatoodete tunnusandmed**

— Kala-/akvakultuuritoodete [1] kirjeldus: .....

— liik (teaduslik nimetus): .....

— toote esitus ja töötlemisviis [2]: .....

— Numbriline kood (võimaluse korral): .....

— Pakendiliik: .....

— Pakkeüksuste arv: .....

— Netomass: .....

— Nõutav temperatuur ladustamisel ja veol: .....

II. **Toodete päritolu**

Keskkonnahügieeni ametkonna poolt Euroopa Ühendusse eksportimiseks registreeritud ettevõtte (ettevõtete), kalatöötlemislaeva(de) või külmlao (külmladude) või toidu- ja registreeritud külmutuslaeva(de) nimi (nimed) ja loa-/registreerimisnumber (-numbrid): .....

.....

III. **Toodete sihtkoht**

Tooted saadetakse

kust: .....
(lähtekoht)

kuhu: .....
(sihtriik ja sihtkoht)

[1] Mittevajalik maha tõmmata.
[2] Elus, jahutatud, külmutatud, soolatud, suitsetatud, konserveeritud.

Veovahend: .....

.....

Lähetaja nimi ja aadress: .....

.....

Vastuvõtja nimi ja aadress sihtkohas: .....

.....

IV. **Terviseohutuse kinnitus**

— Ametlik inspektor tõendab, et eespool nimetatud kalatooted:

1. on püütud ja neid on käideldud laevade pardal vastavalt direktiivis 92/48/EMÜ sätestatud sanitaareeskirjadele;

2. on lossitud, käideldud ning vajaduse korral pakitud, valmistatud, töödeldud, külmutatud, sulatatud ja ladustatud hügieeniliselt vastavalt direktiivi 91/493/EMÜ lisa II, III ja IV peatükis sätestatud nõuetele;

3. on läbinud sanitaarkontrollid vastavalt direktiivi 91/493/EMÜ lisa V peatükile;

4. on pakendatud, märgistatud, ladustatud ja transporditud vastavalt direktiivi 91/493/EMÜ lisa VI, VII ja VIII peatükile;

5. ei ole pärit mürgistest ega biotoksiine sisaldavatest liikidest;

6. on rahuldavalt läbinud teatavate kalandustooterühmade suhtes direktiivis 91/493/EMÜ ja selle rakendusotsustes sätestatud organoleptilised, parasitoloogilised, keemilised ja mikrobioloogilised kontrollid.

— Allakirjutanud inspektor teatab, et ta on tutvunud direktiivide 91/493/EMÜ ja 92/48/EMÜ ning otsuse 2005/73/EÜ sätetega.

....., ...

(Koht) (Kuupäev)

Ametlik pitser [1]

Ametliku inspektori allkiri [1]

(Allakirjutanu nimi suurtähtedega, ametinimetus ja kvalifikatsioon)

[1] Pitseri ja allkirja värvus peavad erinema sertifikaadi muude andmete värvist.

II LISA

ETTEVÕTETE JA LAEVADE LOETELU

Loanumber	Nimi	Linn Piirkond	Loa kehtivusaeg	Kategooria
08	Lee Kum Kee (Hongkong) Foods Limited CONDEMAR S.A.	Tai Po, N.T		TE

Selgitus:

TE Töötlemisettevõte